هل يمكن لغير العربية أن تكون وعاءً للقرآن الكريم؟ د. فاضل السامرائي

فاضل السامرائي

من من لغات الارض تؤدي مسل هذه الدلالة او تكون وعاء للقرآن الكريم مثلا. وعاء لأ ابدا. لا. اللغة الانجليزية مثلا. لا لا لا لان اللغة هذه طبعا ذيك اللغات مبنية - 00:00:00

لغات. مبنية. يعني. يعني ما فيها حالات اعرابية. اه. مو هكذا. هي ثابتة نعم ما فيهاش اعراب صحيح. ما اللغة العربية من اللغات المعربة هذا يعطيها حرية في التقديم والتأخير. يعني كل كل كلمة - 00:00:14

تحمل وظيفتها اللغوية يعني الفاعل مرفوع. مهم. فاذا وضع في وضع في وسط الجملة او في اخرها راح تعرف انت الفاعل هذا. مم. والمفعول به تقدم او او تأخر. صار في اول الكلام - 00:00:30

مفعول به. صح في مكانه مفعول به. في مكانه مفعول به. هم. اذا فيها حرية. اضافة الى ان اهلك امور اللغة العربية هاي بها يعني سعة كثيرة في آآ يعني ساعة المفردات مالتها وتصرفاتها. كم صيغة مبالغة؟ كم صيغة - 00:00:48

مشتقاته والتوكيد يعني يعني لما تقول هذا كتاب نعم. محمد حاضر. طيب. بالانجليزية راح تقول محمد مثلا اخي طيب اه. محمد حاضر لا محمد حاضر. لمحمد. طبعا. زيادة اللام. لام الابتداء. اه. ان محمدا. طب قل مثلا هو هو جاء مثلا - 00:01:10

محمد مثلا محمد مقبل او يأتي باللغة العربية. محمد المقبل. اه. يعني محمد اسكاونج. طيب. وهكذا. اه. لمحمد مقبل لا محمد يزيد اللام طيب. ان محمدا مقبل ان محمدا لمقبل - 00:01:47

طيب مقبل محمد مغير الترتيب؟ طبعا يا فندم. نفس المواقع تمام؟ ما هو كده. اه صح نجعل يعني امور كثيرة وكل وحدة لها دلالة. كل صيغة مما تفضلت هذا دلالة. مم - 00:02:09

كيف تسوي انت بالانجليزي؟ الانجليزية كما نعرف هو احيانا احنا عندنا في في يعني بعض حتى التقديم والتأخير له طبعا طبعا يعني احيانا احنا عندنا لو لو يعني نستفيض في الكلام - 00:02:28

عدنا جمل فيها اكثر من ثمانية عشر او من ثمانية عشرة سورة عجيب. نعم. في الجملة. في الجملة الواحدة. يعني لو لو نستفيض يعني في الكلام. لك بماء تغيير مواقع مثلا صيغ دلالية - 00:02:45

مثلا وتوكيد يعني وتقدير يعني يعني مم. صيغ كثيرة متعددة وكل وحدة لها دلالة. لها دلالة اذا نقول مثلا اعطى محمد خالدا كتابا ممكن مسلا اعطى محمد خالدا كتابا. طيب. شقاء يقابلها بالانجليزية محمد ابوك. اه نعم صحيح - 00:03:01

انت كنت اعطى محمد. اه. حقول انا محمد اعظم. تغيرت الصورة محمد عطى خالدا كتابا. مم. قدمت محمدا. كتابا خالدا اعظم محمد تغيرت الصورة تماما. خالدا كتابا اعطى محمد. تغيرت تماما. كتابا خالدا اعطى محمد. تغيرت. بان - 00:03:26

ولقد ان محمدا اعطى ان محمدا قد اعطى ان محمدا لقد اعطى. ونزيد اللام كمان ونزيد اللام. اه. عجيب. كل صيغة لها دلالة. دلالة لا لا لا. يعني لو كان عندنا مجال لكن المعنى واحد يا دكتور. لأ لأ. في الاخير المفهوم السياقي - 00:03:47

لأ انو محمد المعنى العام احسنت. ليس السياق. لأ. لان المعنى يتغير بتغير السياق حتى الان من دون سياق. يعني هذا هذه الجملة التي ذكرتها. نعم. بدون سياق. هم. يعني معناها اللغوي. ايوة. يختلف - 00:04:08

عندما تقول اعطى محمد خالدا كتابا. طيب. المخاطب خالي الذهن لا يعلم شيء عن اصل المسألة اصلا. اصلا تخبره اخبار يعني كان

ماذا هناك؟ هل هنالك من خبر؟ هل هناك من حدث؟ يعني معلومة جديدة بالنسبة له تماما - 00:04:27
عندما تقول محمد اعطى خالدا كتابا. المخاطب يعلم ان شخصا ما اعطى خالدين كتابا لكن يجهل الشخص او يظنه غير مم. يعلم مم. يعني يعلم جزء من المسألة. طيب. عندما تقول خالدا اعطى محمد كتابا - 00:04:47
هو يعرف ان محمد ادى كتاب. لكن لمن؟ لمن؟ لا لا يعلم او يظنه لغير فلان المذكور. مم لغير خالد؟ لغيره. كتابا عطا. مم هو يعرف ان محمد اعطى اعطى شيء. شيء بس عجيب هذا التقديم اتركها من من دون سياق هكذا خذها - 00:05:08
هكذا. مم. خالدا كتابا اعطى محمد خالدا كتابا. مم اعطى محمد. يعرف اعطى شيء لشخص ما لكن لا يعرفه شخص ولا ولا ماذا اعطى. صح خالدا كتابا محمد اعطى لاحظ كل وحدة الها دلالة - 00:05:29
وبعدين تأتي اضافات اخرى ان واللام ما في لغة في الارض على وجه الارض يعني هل ربنا سبحانه وتعالى كنت اريد ان انفذ من هذا الخطاب الى ان الله يحب اللغة العربية ليست انها تصلح لان تكون وعائها هذا فرق كبير عن مضامينه. تصلح ولا يصلح غيرها. اه. بهذه - 00:05:52
لا تصلح ولا يصلح غيره. في هذه الساعات ابدا لا لا يمكن يعني. هل هي ام اللغات يا دكتورة هذا فيها خلاف في يوم اللغات يعني قسم يقول لا ليست ام اللغات قسم يعني هذا يعني اصل اصل اللغات فيها يعني مجهولة - 00:06:12
للباحثين - 00:06:27